

# OXYDATION

Kateryna Sokolova





# OXYDATION

Kateryna Sokolova

FR

## LE CRÉATEUR

Kateryna Sokolova, designer d'origine ukrainienne, est née en 1984. Elle a créé le studio de design Sokolova, et travaille avec son équipe sur plusieurs disciplines : Le mobilier, le luminaire, l'électronique grand public, le design industriel et l'environnement.

## ESPRIT DU MODÈLE & DESCRIPTIF

Cette collection de tables est inspirée par l'architecture contemporaine, la sculpture et une recherche sur les matériaux utilisés, en particulier les propriétés naturelles de l'oxydation. Il s'agit donc d'une combinaison de matériaux « durables » comme la pierre ou le métal pour en faire une forme architecturale.

Les tables « Oxydation » en partant d'une forme simple combinent une texture compliquée. Elles sont un mélange de techniques artisanales et de technologies très avancées.

Le procédé d'oxydation du métal peut créer des résultats inattendus : chaque table est naturellement unique, et l'on découvre une myriade de variations grâce au plateau oxydé.

Plateau en acier oxydé (traité à l'acide puis chauffé), base pierre de Toscane.

## DIMENSIONS

**Table d'appoint** Diamètre 52 Hauteur 44

**Table basse** Diamètre 70 Hauteur 38

GB

## THE DESIGNER

Kateryna Sokolova, a designer of Ukrainian origin, was born in 1984. She founded the design studio SOKOLOVA, where she works with her team across a range of disciplines : furniture, lighting, consumer electronics, industrial design and the environment.

## CONCEPT & DESCRIPTION

This collection of tables draws inspiration from contemporary architecture, sculpture and research into the materials used, in particular the natural properties of oxidization.

It is thus a case of combining 'sustainable' materials such as stone or metal and making them into an architectural shape.

The Oxydation tables combine a simple shape with a complicated texture. They are a mix of traditional techniques and highly advanced technologies.

As it oxidizes, metal can bring some unexpected results: each table is naturally unique and one will certainly discover a myriad of variations in its oxidized top.

Occasional table : top in oxidized metal (treated with acid then heated) ; base in Tuscan stone.

Low table : top and base in oxidized metal (treated with acid then heated).

## DIMENSIONS

**Table d'appoint** Ø 52 Height 44

**Table basse** Ø 70 Height 38

DE

## DIE DESIGNERIN

Die ukrainische Industriedesignerin Kateryna Sokolova betreibt ihr eigenes Designstudio in Kiew und arbeitet mit ihrem Team in verschiedenen Bereichen wie Möbel, Leuchten, Consumer Electronics, Industriedesign oder Umwelt. Sie hat ihren Master an der staatlichen Akademie für Kunst und Design in Charkow abgeschlossen.

## DAS MODELL

Die Tischkollektion Oxydation ist durch die zeitgenössische Architektur, die Skulptur und eine Arbeit über Materialien, unter anderem die Natureigenschaften der Oxidierung inspiriert. Sie kombiniert haltbare Materialien, wie Stein und Metall, und verarbeitet sie mit komplexem handwerkliche Technik und fortschrittliche Technologien.

Die Oxydierung des Metalls kann unerwartete Ergebnisse ergeben, Jeder Tisch ist ein Unikat.

Beistelltisch, Platte aus oxidiertem Stahl (mit Säure behandelt und erhitzt) und Fuß aus toskanischem Stein.

Couchtisch, Platte und Fuß aus oxidiertem Stahl

## MAßE

**Beistelltisch** Ø 52 Höhe 44

**Couchtisch** Ø 70 Höhe 38